

Mitteilungsblatt der Stadt Tengen
Amtliche Bekanntmachungen

SCHÄTZELE-MARKT 2014

40. Kundgebung am Samstag,
den 25. Oktober 2014 – 15.00 Uhr in Tengen – Festzelt – mit
Herrn Günther Oettinger, EU-Energiekommissar und
Herrn Hannes Germann, Präsident des Schweizerischen
Ständerates.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch !

SPERRUNG VON STRAßEN

Sperrung von Straßen aus Anlass des 724. Schätzele-Marktes

Ab Freitag, dem 24. Oktober 2014, ist die Bundesstraße B 314 in Tengen sowie die Marktstraße vom Kreisverkehr bis zur Abbiegespur Talheim, bis einschl. Dienstag, den 28. Oktober 2014, 12.00 Uhr, gesperrt.

Wegen Aufbauarbeiten ist am Freitag, 24.10.2014, im Bereich der Marktstraße, der Stadtstraße, "Roosäcker" und "Zum Junkholz" mit Behinderungen zu rechnen.

Am Samstag, dem 25. Oktober 2014, sowie am Sonntag, dem 26. Oktober 2014, ist die Marktstraße, die Stadtstraße, "Roosäcker" und "Zum Junkholz" gesperrt. Die Anlieger wie auch die Benutzer dieser Straßen werden dafür um Verständnis gebeten. Die Bewohner in diesen Straßen werden gebeten, falls sie ihre Fahrzeuge an diesen Tagen benutzen wollen, diese an der Randenhalle zu parken.

Wir bitten um Verständnis, wenn wir am Samstag und Sonntag Ihre Höfe in Anspruch nehmen müssen, da wir durch die Enge der Markt- und Stadtstraße auf jeden freien Platz angewiesen sind. Die Bevölkerung wird wegen dieser Einschränkungen der Verkehrsmöglichkeiten um Verständnis gebeten.

TOURISTIK-INFORMATION am 724. Schätzele-Markt

⇒ **PREISAUSSCHREIBEN**

Der Touristik-Informationsstand der Stadt Tengen ist wie im letzten Jahr im Foyer des Rathaus Tengen. Wir möchten den Besuchern und den Bürgern die Möglichkeit eröffnen, sich hier in aller Ruhe über Ausflugsziele in unserer Umgebung zu informieren. Auch Flyer und Prospekte der Stadt Tengen werden ausgelegt.

Auch in diesem Jahr findet das Preisausschreiben statt. Von zahlreichen Freizeiteinrichtungen, Museen und Gemeinden wurden wiederum unserer Stadt Gutscheine zur Verfügung gestellt.

Beteiligen Sie sich, sie können zum Beispiel eine Schifffahrt, ein Besuch im Abenteuerpark sowie freien Eintritt in der Stadthalle Singen oder für die Insel Mainau gewinnen. Weitere Gutscheine sind ein Besuch im Sauriermuseum, oder im Sealife Center Konstanz sowie freier Eintritt im Freilichtmuseum Neuhausen ob Eck und weitere attraktive Preise.

VERKAUF VON SOUVENIERS

Im Rahmen des Schätzele-Markts werden im Rathausfoyer auch verschiedene Artikel der Stadt Tengen zum Verkauf angeboten, wie z.B. Buch über die „Geschichte der Stadt Tengen und ihrer Ortschaften“, Bücher „Hegau-Impressionen“, „Zeitreisen am Bodensee“, sowie „Hegau.Singen.Untersee“, desweiteren die neuen Postkarten der Stadt Tengen und weitere verschiedene Angebote unserer Stadt.

Besuchen Sie am Schätzele-Markt unseren Touristik-Informationsstand im Foyer des Rathauses!

MITTEILUNGSBLATT IN NEUEM LAYOUT

Zum Schätzele-Markt erscheint das Mitteilungsblatt in einem neuen Layout. Die noch vorhandenen gedruckten Titelseiten werden aufgebraucht - diese gehen am Jahresende zu Ende. Das Weihnachtsblatt wie die Mitteilungsblätter ab 01. Januar 2015 werden in dieser neuen Form erscheinen.

BÜBLINGEN – SCHAFFHAUSER STRAÙE

Der Einbau der Deckschicht in der Schaffhauser Straße ist, in Abhängigkeit der Witterung, in der Zeit **vom 27.10. – 31.10.2014** (44. KW, Herbstferien) vorgesehen.

Die Schaffhauser Straße wird für die Arbeiten vom 27.10. bis 31.10. 8.00 Uhr voll gesperrt. Ein Anliegerverkehr bzw. Anlieferungsverkehr zu den Grundstücken wird in dieser Zeit ebenfalls nicht möglich sein (nur über Gehwege). Die Anlieger werden gebeten, ihre Fahrzeuge am 27.10. bis 8.30 Uhr aus dem Baustellenbereich zu entfernen.

Die Bergstraße und die Poststraße enden in dieser Zeit als Sackgassen an der Schaffhauser Straße. Die Herdbachstraße und die Schlatter Straße enden vom 29. bis 31.10. 8.00 Uhr als Sackgassen an der Schaffhauser Straße. Am 27. und 28.10. ist eine Querung der Schaffhauser Straße von der Schlatter Straße zur Herdbachstraße noch möglich.

Die Schaffhauser Straße sollte in dieser Zeit weiträumig umfahren werden.

Die SBG Radolfzell wird die Haltepunkte im Bereich Büßlingen während der Bauphase nicht anfahren, nächster Zustieg bzw. Ausstieg sind die Haltestellen in Beuren, die Bushaltestelle Bibertalstraße bzw. Rathaus.

Die Müllabfuhr am 27., 28. und 29.10. erfolgt planmäßig am frühen Morgen. Die Müllbehälter sollten aus diesem Grund bereits am Vorabend bereitgestellt werden.

DEUTSCH-SCHWEIZERISCHE RENTENBERATUNG VOR ORT

Die Deutsche Rentenversicherung und Träger der gesetzlichen Rentenversicherung in der Schweiz bieten auch dieses Jahr wieder grenzüberschreitende Informationen zur Rente an.

Angesprochen sind alle, die Beiträge zur gesetzlichen deutschen und schweizerischen Rentenversicherung einbezahlt haben.

Auf diesen Internationalen Beratungstagen erteilen Experten beider Länder kostenlos Auskünfte zum jeweiligen nationalen Recht und zu den zwischenstaatlichen Auswirkungen.

Zu dem Beratungstag am kommenden Dienstag, den **28.10.2014**,
13.30 Uhr bis 18.30 Uhr in SINGEN

Deutsche Rentenversicherung Baden-Württemberg Außenstelle Singen Julius-Bührer-Strasse 2 laden wir ein. Um Wartezeiten zu vermeiden, bitten wir um telefonische Anmeldung unter 07731 822710.

Bringen Sie zum Beratungstag bitte Ihre Versicherungsunterlagen und Ihren Personalausweis mit. Weitere Beratungstage in Singen sind im Jahr 2015 vorgesehen. Diese werden gesondert angekündigt.

AUSTAUSCH DER HAUPTWASSERZÄHLER IN WEIL UND TALHEIM

Ab sofort beginnen die Mitarbeiter des Zweckverbandes Wasserversorgung Hoher Randen in Weil und Talheim mit dem turnusgemäÙen Austausch der Hauptwasserzähler.

Aus diesem Grund möchten wir Sie bitten, den Zugang zur Wasseruhr freizuhalten.

Wir bedanken uns für ihre Mithilfe und ihr Verständnis.

Für eventuelle Rückfragen stehen wir Ihnen unter der Tel. - Nr. 07736/9233-27 gerne zur Verfügung.

LANDRATSAMT KONSTANZ FORSTREVIER TENGEN

INFORMATIONSVORANZEIGUNG FÜR PRIVATWALDBESITZER - Voranzeige -

Am **Freitag den 31.10.2014 ab 13:30 Uhr** sind Privatwaldbesitzer und Interessierte zu einer Informationsveranstaltung im Wald (Langholz) eingeladen. An drei Stationen erhalten Sie Informationen zu Jungwuchspflege, Durchforstung/Holzernte und Holzsortierung.

Treffpunkt: Parkplatz am Friedhof Weil
gez.: Tobias Müller

ELEKTROSCHROTT - Voranzeige -

Am Freitag, den **07.11.2014** findet von **13.30 Uhr bis 17.30 Uhr** im Bauhof eine Elektroschrottsammlung statt.

BRENNHOLZ / REISSCHLÄGE der Stadt Tengen → Erinnerung ←

Bestellscheine für die Brennholzbestellung werden noch bis **Freitag, den 14. November 2014** bei der Stadtverwaltung Tengen, Marktstraße 1, Frau Alisha Schroff, Zimmer 25 oder per Fax an die Nummer 07736 / 9233-40 entgegengenommen. Später eingehende Bestellungen können nicht mehr berücksichtigt werden.

Bestellungen werden nur schriftlich von Privatkunden aus Tengen und den Ortsteilen über haushaltsübliche Mengen entgegengenommen (i.d.R. 2 bis 15 FM).

Den Bestellschein finden Sie am Mitteilungsblatt Nr. 38 der KW 42 vom 17.10.2014 oder im Internet unter www.tengen.de.

GRÜNSCHNITT UND BAUSCHUTTABGABE

► ACHTUNG ÄNDERUNG ◀

Am kommenden **Samstag, 25. Oktober 2014**

(Schätzele-Markt) sowie auch am

01. November 2014 (Allerheiligen) bleibt der Bauhof für die Bauschutt- und Grünschnittabgabe **g e s c h l o s s e n**. Wir bitten um Beachtung !

- Voranzeige-

Am Samstag, den 08. November 2014 ist der Bauhof dann wieder geöffnet für die Bauschutt- und Grünschnittabgabe.

B I O M Ü L L A B F U H R

Die nächste Abfuhr von Biomüll ist am **Montag, 27. Oktober 2014** in der Gesamtstadt Tengen.

LEERUNG DER BLAUEN TONNE

Die Leerung der Blauen Tonne in der Gesamtstadt Tengen ist am **Dienstag, den 28. Oktober 2014.**

LEERUNG DER RESTMÜLLTONNE

Die Leerung der Restmülltonne in der Gesamtstadt Tengen ist am **Mittwoch, den 29. Oktober 2014.**

ORTSCHAFTSVERWALTUNG WATTERDINGN

Am **Mittwoch, den 29.10.2014, ab 20:00 Uhr** findet im Sitzungszimmer des Rathaus Watterdingen eine öffentliche Ortschaftsratsitzung statt. Hierzu sind alle Bürger recht herzlich eingeladen.

Tagesordnung

- Bürgersprechstunde

- Sonstiges
- Bürgersprechstunde

Anschließend findet eine nichtöffentliche Sitzung statt.

Hecken schneiden

Die Grundstücksbesitzer werden gebeten, ihre Hecken so zurückzuschneiden, dass die Gehwege auf eine Höhe von 2,50 m frei bleiben.

Die Straßen müssen auf eine Höhe von 4,50 Frei bleiben, um Sichtbehinderungen zu vermeiden.

Die Verpflichtung zum Freischneiden gilt auch für Straßenlampen, Verkehrszeichen und Straßenbeschilderungen.

Gebäudekennzeichnung

Es ist an jedem Gebäude die zugeteilte Hausnummer klar erkennbar an der der Straße zugewandten Seite anzubringen.

Die Einhaltung der Vorschriften wird in den nächsten Tagen kontrolliert, bitte helfen Sie mit, dass sich Rettungsfahrzeuge im Ernstfall schnell orientieren können.

gez.: Armbruster, Ortsvorsteher

STANDESAMTSNACHRICHTEN

Wir trauen uns am 31.10.2014 um 13.00 Uhr im Schloß Blumenfeld:

Marc Röllig und Mirjam Kröge, beide wohnhaft Unterdorfstraße 1 in Tengen